

### Rules - GP de la Commune de Contern:

- The 8th Grand-prix de la Commune de Contern is held on **Sunday, October 21, 2012** according to the rules of the [Union Cycliste Internationale \(UCI\)](#) and the [Fédération du Sport Cycliste Luxembourgeois \(FSCL\)](#). **Start** of the race is at **15h00** o'clock in Contern (rue de Moutfort at the entrance of the village).
- Organizer is **ACC Contern**, represented by its president, Mr Marcel Gilles, 55, rue des Maraîchers, L-2124 Luxembourg, Tél (+352) 43 66 49 and its secretary, Mr. Eugène Stirn, 19, rue Jules Fischer, L-1522 Luxembourg ; Tél : (+352) 49 27 11, Fax (+352) 29 77 72, e-mail : [eugstirn@pt.lu](mailto:eugstirn@pt.lu)
- The **duration of the race** has to approach **60 minutes** as much as possible. The exact number of laps to be covered will be decided by the jury during the event.
- It is an International Cyclo-cross, registered in the calendars of the FSCL and the UCI (catégory C2) and open to **elite and U23 categories** .
- **ATTENTION:** The Luxemburgish Cycling Federation (FSCL) can forbid a foreing rider to participate in the race if he hasn't a **written authorisation** from his own National or Regional Federation to participate in that race.
- **Registration** is on the day of the race in a bus situated rue de Moutfort in Contern, at the entrance of the course, between 13h30 and 14h30 o'clock.
- Only one **result list** is established. (no seperate rankings for U23 riders).
- Two **material pits** are at the disposal of the riders on the circuit. They are next one to another and are controled by a commissaire
- The **award ceremony** takes place immediately after the finish on the podium next to the finish line. The three first riders of the race, the best Luxemburgisch rider and the best U23 rider are invited to attend it.
- **Anti-doping controls** can be performed by the Luxemburgish Anti-Doping Agency (Agence Luxembourgeoise Anti-Dopage - ALAD) If so, they are taking place in the changing rooms of the old Sports Centrum rue des Sports in Contern.
- **Prices** are according to the FSCL and UCI regulations
- **Hospital on duty:** Centre Hospitalier de Luxembourg 4, rue Barblé L-1210 Luxembourg Tél : +352 44 11 11
- The **jury** is composed as follows:  
 International UCI commissaire : Claudine Conter  
 President of the jury : Claudine Conter  
 FSCL representatives: Carlo Lutgen  
 Race director : Eugène Stirn  
 Commissaires : Fernand Grethen, Nico Wagner, Toni Fernandez  
 Time taker : Pierre Flammang  
 Judge at the finish : Armand Berchem  
 Technical secretaries : Marco Steichen, Paul Wester  
 Office : Josy Gindt, Paul Wester, Roger Langers

*changes possible*



### • Rules - Grand-prix Comat:

- The 25th Grand-prix Comat is held on **Sunday, October 21, 2012** according to the rules of the [Union Cycliste Internationale \(UCI\)](#) and the [Fédération du Sport Cycliste Luxembourgeois \(FSCL\)](#). **Start** of the race is at **14h00** o'clock in Contern (rue de Moutfort at the entrance of the village).
- Organizer is **ACC Contern**, represented by its president, Mr Marcel Gilles, 55, rue des Maraîchers, L-2124 Luxembourg, Tél (+352) 43 66 49 and its secretary, Mr. Eugène Stirn, 19, rue Jules Fischer, L-1522 Luxembourg ; Tél : (+352) 49 27 11, Fax (+352) 29 77 72, e-mail : [eugstirn@pt.lu](mailto:eugstirn@pt.lu)
- The **duration of the race** has to approach **30 minutes** as much as possible for the novice and women categories as well as **40 minutes** for the juniors. The exact number of laps to be covered will be decided by the jury during the event.
- It is a regional Cyclo-cross, registered in the calendar of the FSCL and open to **women, novice and junior riders**.
- **ATTENTION:** The Luxemburgish Cycling Federation (FSCL) can forbid a foreign rider to participate in the race if he hasn't a **written authorisation** from his own National or Regional Federation to participate in that race.
- **Registration** is on the day of the race in a bus situated rue de Moutfort in Contern, at the entrance of the course, between 12h30 and 13h30 o'clock.
- Two **result lists** are established, one for the women and novice categories and one for the junior category. (no separate rankings for women).
- Two **material pits** are at the disposal of the riders on the circuit. They are next one to another and are controlled by a commissaire
- The **award ceremony** takes place immediately after the finish on the podium next to the finish line. The first novice, the first junior and the first woman are invited to attend it
- **Anti-doping controls** can be performed by the Luxemburgish Anti-Doping Agency (Agence Luxembourgeoise Anti-Dopage - ALAD) If so, they are taking place in the changing rooms of the old Sports Centrum rue des Sports in Contern.
- **Prices** are according to the FSCL and UCI regulations
- **Hospital on duty:** Centre Hospitalier de Luxembourg 4, rue Barblé L-1210 Luxembourg Tél : +352 44 11 11
- The **jury** is composed as follows:  
 President of the jury : Claudine Conter  
 FSCL representatives: Bruno Mergen  
 Race director : Eugène Stirn  
 Commissaires : Fernand Grethen, Nico Wagner, Toni Fernandez  
 Time taker : Pierre Flammang  
 Judge at the finish : Armand Berchem  
 Technical secretaries : Marco Steichen, Paul Wester  
 Office : Josy Gindt, Paul Wester, Roger Langers

*changes possible*

